

LINGGO NG SAMA-SAMANG PANALANGIN NG PAMILYA
SETYEMBRE 7-13, 2025

DAKILANG
balala ng
DIYOS

I WILL GO WITH MY FAMILY:

CELEBRATE CREATION:
MARRIAGE, FAMILY, AND THE SABBATH

DAKILANG
kalook ng
DIYOS

Copyright © 2025 ng General Conference Corporation of Seventh-day Adventists®.

Lahat ng karapatan ay nakalaan.

Mga Patnugot: Willie at Elaine Oliver

Pangunahing Manunulat: Karen Holford

Nakatatandang Katulong sa Editorial: Dawn Venn

Disenyo: Daniel Taipe

Dagdag na Aklat ng mga Riso ng AFM 2025

ISBN 978-0-8127-0585-0

HUNYO 2025



Mga Ministeryo ng Pamilya
ng mga Adventista

GENERAL CONFERENCE OF SEVENTH-DAY ADVENTISTS

12501 Old Columbia Pike, Silver Spring, Maryland 20904, USA

301.680.6175 office

family@gc.adventist.org

family.adventist.org



@Adventist.Family



/AdventistFamilyMinistries



TALAAN NG NILALAMAN

4	PANIMULA MAY PAGMAMAHAL, DIYOS!
13	LINGGO DAKILANG KALOOB NG NG DIYOS
18	LUNES SINIMULAN NG DIYOS NA LIKHAIN ANG ATING MUNDO
23	MARTES PATULOY NA NILILIKHA NG DIYOS ANG ATING MUNDO
28	MIYERKULES DAKILANG KALOOB NG DIYOS: PAG-AASAWA
33	HUWEBES ANG DAKILANG KALOOB NG MAPAGMAHAL NA PAMILYA
38	BIYERNES DAKILANG KALOOB NG DIYOS: ARAW NG SABBATH
43	SABBATH KAGILA-GILALAS NA KALOOB NGSABBATH



PANIMULA

Sa pasimula, ang puso ng Diyos ay umapaw sa pag-ibig, at ang pag-ibig na iyon ay nahayag sa tatlong dakilang kaloob na siyang korona ng Kanyang paglalang: ang kasal, ang pamilya, at ang Sabbath. Sa unang anim na araw ng linggo ng paglalang, nakita natin ang kapangyarihan at galing ng Diyos sa paghubog ng pisikal na mundo. Ngunit sa tatlong banal na institusyong ito nahayag ang mismong puso ng Kanyang pagkatao at ang Kanyang pinakamalalim na hangarin para sa sangkatauhan.

“Sapagka’t gayon na lamang ang pagsinta ng Dios sa sanglibutan, na ibinigay niya ang kaniyang bugtong na Anak, upang ang sinomang sa kaniya’y sumampalataya ay huwag mapahamak, kundi magkaroon ng buhay na walang

hanggan” (Juan 3:16). Ipinapahayag ng talatang ito ang diwa ng mapagbigay na likas ng Diyos—isang likas na malinaw nang nahayag mula pa sa simula, nang itinatag Niya ang mga banal na kaloob na ito bilang saligan ng pag-unlad ng tao.

Sa linggo ng paglalang, masusumpungan natin ang isang sinadyang pagkakasunod-sunod. Tinalo ng liwanag ang dilim, pinaghiwalay ang tubig upang malikha ang kalangitan at karagatan, lumitaw ang tuyong lupa na may masaganang pananim, naglagay ng mga ilaw sa kalangitan upang magtakda ng panahon at mga kapanahunan, at pinuno ng mga nilalang ang bawat sulok ng daigdig. Bawat araw ay naghahanda para sa pinakamataas na obra maestra ng Diyos: ang tao na nilikha ayon sa Kanyang wangis.

Ngunit hindi pa tapos ang Diyos. Pagkatapos hingaang buhay si Adan, ang Manlalalang ay nagwikang: “Hindi mabuting ang tao ay mag-isa” (Genesis 2:18). Sa paglikha kay Eba bilang ganap na katuwang ni Adan, itinatag ng Diyos ang kasal—ang banal na unyon ng isang lalaki at isang babae—na magiging batong-panulok ng lipunan. Hindi lamang ito tungkol sa pagkakaroon ng kasama; kundi isang pagsasalamin ng likas na relasyon ng Diyos at ng saligan ng buhay-pamilya.

Mula sa kasal, isinilang ang ikalawang dakilang kaloob ng Diyos: ang pamilya. Sa ligtas at mapagmahal na tahananang ito, aalagaan ang mga anak, ipapasa ang pananampalataya, at maipapamana ang wangis ng Diyos mula sa salinlahi hanggang salinlahi. Ang pamilya ang naging pamamaraan ng Diyos upang punuin ang mundo ng Kanyang pag-ibig at pagkatao.

Pagkatapos ay dumating ang sukdulang korona: ang Sabbath. Pagkaraan ng anim na araw ng paglalang, nagpahinga ang Diyos sa ikapitong araw, Kanyang binasbasan at pinabanal ito. “Oo, iniibig kita ng walang hanggang pag-ibig; kaya’t inilapit kita sa aking kagandahang-loob” (Jeremias 31:3).

Ang Sabbath ay sagisag ng pag-ibig na walang hanggan—isang lingguhang paanyaya sa mga pamilya na mamahinga sa presensya ng Diyos, alalahanin ang Kanyang kabutihan, at pahalagahan ang ugnayan higit sa paggawa.

Ang tatlong kaloob na ito—ang kasal, pamilya, at Sabbath—ay mga koronang gawa ng Diyos sa paglalang sapagkat tinutugunan nito ang pinakamalalim na pangangailangan ng tao: pakikisama, pakikipag-ugnay, at pakikipagniig sa Manlalalang. Sama-sama, bumubuo sila ng tatlong banal na institusyon na

patuloy na nagbibigay pagpapala at lakas sa atin ngayon, nagpapaalala na tayo ay kahanga-hanga at kagilagilalas na nilalang at minamahal ng ating Manlalalang (Awit 139:14).



Adventist®
Family Ministries

Willie at Elaine Oliver, mga Direktor

Iglesia ng mga Adventista ng Ikapitong Araw
Punong Himpilan sa Buong Daigdig



ISANG PAALALA MULA SA PANGUNAHING MAY-AMBAG



Kung nais mong palalimin pa ang iyong kaalaman tungkol sa mga pamilya mula sa pananaw ng Biblia, maaari mong makuha nang libre ang aming 2025 Resource Book.

Available na ito sa Chinese (Simplified at Traditional), English, French, Italian, Kurundi, Portuguese, Romanian, at Spanish.

Bisitahin: family.adventist.org/2025RB



KAREN HOLFORD

Ngayong taon, ang pokus ng linggo ay ang pagtuklas sa Dakilang Kaloob ng Diyos. Layunin naming tulungan ang ating pamilya na makipag-ugnay sa umaapaw na pag-ibig ng Diyos at kilalanin ang Kanyang mga kaloob sa pamamagitan ng paglalang, ugnayan, at Sabbath. Ating susuriin kung paano dumadaloy ang pag-ibig ng Diyos mula sa Kanyang puso patungo sa atin, at pagkatapos ay sa isa't isa, habang natututo tayong mapansin at ibahagi ang Kanyang pag-ibig sa iba. Sa pamamagitan ng araw-araw na pagsamba na gumigising sa lahat ng ating pandama—sa pagtanaw ng Kanyang kagandahan, sa pakikinig sa huni ng mga ibon, sa pagtikim ng mga bunga, at sa pagdama ng Kanyang presensya—madidiskubre natin na ang pag-ibig ng Diyos ay laging nakapaligid sa atin, naghihintay lamang na mapansin at maibahagi.

Si Karen Holford ay Direktor ng Family, Children's and Women's Ministries ng Trans-European Division. Siya ay may propesyonal na karanasan bilang occupational therapist at nagtataglay ng master's degrees sa Psychology, Family Therapy, at Christian Leadership. Siya ay asawa ni Pastor Bernie Holford at nakatira sila sa England. Mayroon silang tatlong anak na nasa hustong gulang na at tatlong apo. Mahilig siyang magsulat, maglakad sa mga kagubatan ng England, at magbahagi ng pag-ibig ng Diyos.

BAKIT PAGSAMBA SA PAMILYA?

- Itinuturo sa mga anak ang pagsamba sa Diyos
- Ginagawang sentro ng tahanan ang Diyos
- Pinagbubuklod ang pamilya
- Nagbibigay-proteksiyon
- Nagtatatag ng mga espirituwal na halaga

**BUKSAN ANG
MGA PAGPAPALA**

NG PAGSAMBA NG PAMILYA

ANO ANG PAGSAMBA NG PAMILYA:

- Lahat nakikibahagi
- Pinaghahati ang pamumuno
- Maikli at kawili-wili

ANO ANG HINDI ITO:

- Lektura, sermon, o pamimilit
- Oras ng disiplina o parusa
- Aliwan

ANO ANG PAGSAMBA NG PAMILYA?

PAANO GAGAWIN:

Ang pagsamba ay panahon ng pagbibigay ng papuri at pagsamba sa Diyos. May paggalang, pagpapakumbaba, at pasasalamat, inilalapit natin sa Kanya ang ating mga kahilingan. Sa Lumang Tipan, ang mga hayop ay inihahandog sa dambana. **Sa ngayon, ang kailangan lamang ay handog ng ating oras at sarili.** Kapag idinagdag natin ang salitang pamilya sa pagsamba, sama-sama tayong sumasamba bilang isang pamilya.

Ang mga magulang, lalo na, ay nagkakaroon ng pagkakataong turuan ang kanilang mga anak kung paano sumamba sa Diyos.

Sama-sama, nagbibigay tayo ng dangal at pagkilala sa Diyos bilang Panginoon at Tagapagligtas ng ating buhay at tahanan. Ang karanasang ito ay nagbubuklod sa atin at naglalapit sa Diyos.

Bawat pamilya ay maaaring pumili kung paano ang magiging anyo ng kanilang pagsamba. Maaaring may pagbabasa ng Biblia, pagkanta, at panalangin nang sama-sama. Ngunit napakaraming paraan ng pagsamba—gaya ng dami ng pamilya. Bawat pamilya ay natatangi, kaya maaari mong ihanda ang inyong sariling “altar ng pamilya.” **Ang tanging hindi nagbabago ay ang ating pagtutok sa Diyos, ang Maylikha at Tagapagtustos ng sangkatauhan.**

“

“Sa bawat pamilya ay dapat may takdang oras para sa pagsamba sa umaga at gabi. Kay ganda na tipunin ng mga magulang ang kanilang mga anak bago pa kainin ang agahan, upang pasalamatan ang ating Amang nasa langit sa Kanyang pag-iingat sa magdamag; at... sa pagsapit ng gabi, muling magtipon sa Kanya upang pasalamatan Siya sa mga pagpapala ng araw na lumipas.”

Ellen G. White,
Child Guidance, p. 520

“

Walang dahilan para hindi maging kawili-wili at kaaya-aya ang [pagsamba ng pamilya]. Nalulungkot ang Diyos kapag ito’y ginawang tuyo at nakakabagot. Nawa ang mga oras ng pagsamba ng pamilya ay maging maikli at masigla.”

Ellen G. White,
Child Guidance, p. 521

TANDAAN:

Maaaring hindi maging perpekto ang inyong pagsamba bilang pamilya—at ayos lang iyon. Manalangin sa Diyos at patuloy na gawin ang pinakamabuti; kasama ninyo Siya.



**ARAW-ARAW
NA KALOOB:**

MGA SANDALI NG PAGSAMBANG NG PAMILYA



Ang pagtatayo ng altar ng pamilya ay isa sa Dakilang Kaloob ng Diyos—isang paraan ng pagdiriwang ng Kanyang pag-ibig, paglalang, relasyon, at Sabbath. Tulad ng batong altar ng Israel na minsan ay kailangang muling buuin, ganoon din ang ating pagsamba kapag nagiging abala ang buhay. Walang kahihyan sa pagliban ng isang araw—may biyaya sa pagbabalik sa pagsamba.

Hayaang ang **Dakilang Kaloob ng Diyos** na debosyonal ay magbigay-

inspirasyon sa inyong pagsamba sa pamamagitan ng apat na tema: pag-ibig, hiwaga ng paglalang, mga relasyon, at kapahingahan ng Sabbath.

Pag-ibig: Ibahagi ang isang paraan kung paano mo nakita ang pag-ibig ng Diyos.

Himala: Hangaan ang kalikasan—isang bulaklak, ibon, o bituin sa langit.

Relasyon: Banggitin ang pagkakataon na naranasan mo ang pag-aaruga ng Diyos sa tahanan.

Kapahingahan: Sindihan ang kandila o magpatugtog ng banayad na musika bilang tanda ng Sabbath.

Magdagdag ng awit, maikling dula, o simpleng gawa ng kabutihan. Bawat sandali ng pagsasama—kahit maikli—ay kaloob mula sa Diyos. Panatilihing bago, makabuluhan, at angkop sa edad: gumanap ng isang talata, manalangin nang maikli, o umawit ng papuri. Kahit dalawang minutong taimtim na panalangin ay nagbibigay-dangal sa Kaloob ng Diyos at nagpapatatag sa inyong altar ng pamilya.

PAANO GAMITIN ANG RESOURCE NA ITO

MGA HAKBANG SA ARAW-ARAW NA PAGSAMBA

TALATA SA BIBLIA

Isang talata na may simpleng malikhaing gawain upang matandaan at maisabuhay.

PUNDASYON

PAMBUNGAD

Maikling pagpapakilala sa tema ng araw at kung bakit ito mabuti para sa atin.

PAGHAHANDA NG DAMDAMIN

DEBOSYONAL

Isang maiikling kuwento o aral na angkop sa buong pamilya.

PANGUNAHING MENSAHE

PANALANGIN

Sama-samang panalangin kung saan lahat ay malayang makapagbahagi ng nais ng puso.

PAKIKIPAG-UGNAYAN SA DIYOS

MGA GAWAIN

Mga simpleng aktibidad upang maisabuhay ang pasasalamat sa mga kaloob ng Diyos sa pamilya.

PAGPAPATIBAY

NAGMAMADALI?

SUBUKAN ANG SEKSYONG “SA ISANG SULYAP” SA DULO NG BAWAT ARAW.

DAKILANG *kaloob ng* NG DIYOS

LINGGO

KALOOB NGAYON

Tuklasin at ibahagi ang pag-ibig ng Diyos na nagbibigay-buhay.

TALATANG MEMORYA

“Tayo’y umiibig, sapagka’t Siya’y unang umibig sa atin.” 1 Juan 4:19 (ADB)

PANIMULA

Walang-Hanggang Pag-ibig

GAWAING MEMORYA

Gupitin ang mga pusong papel/ sticky notes. Isulat ang bawat salita ng berso at “1 Juan 4:19” sa magkakahiwalay na puso. Ayusin ang tamang pagkakasunod-sunod.

Ang Diyos ay pag-ibig. Mula sa Kanya nagsimula ang lahat— hindi lang ang mundo, kundi ang mismong diwa ng ating mga ugnayan. Bilang “Dakilang Kaloob ng Diyos,” ibinigay Niya ang pag-aasawa, ang pamilya, at ang Sabbath upang maging tulay ng Kanyang pag-ibig sa atin. Ang “kaloob” ay bagay na hindi natin kayang bayaran ngunit buong-layang ibinigay ng Diyos, at mula rito umaagos ang kakayahan nating magmahal.

Bagama’t totoo ang malaking tunggalian, mas malaki ang pag-ibig ng Diyos: ito ang humahabol sa atin, umaabot, at muling bumubuo. Bago ang Pagkahulog, pag-ibig ang batas ng buhay; at kapag nawala ang kasalanan, pag-ibig pa rin ang mamamayani. Sangayon, bahagya palang ating nakikita— ngunit sapat na upang kumilos tayo sa pananampalataya at pag-ibig.

Sa linggong ito, “bubuksan” natin ang Kanyang kaloob: makikita ang bakas ng pag-ibig sa nilikha, sa ugnayan ng mag-asawa at mag-anak, at sa kapahingahan ng Sabbath. Ang pagsamba ng pamilya ay tugon sa pag-ibig na ito— isang araw-araw na paglapit na nagbubuklod, nagtutuwid, at nagpapalakas.

DEBOSYONAL

Dakilang Kaloob ng Pag-ibig

Sumandalsi Lara sa dibdib ni Tatay at dinig ang tibok: tug-tug... tug-tug... “Tatay,” tanong ni Lara, “ano’ng ibinubulong ng puso mo?” “Na buhay ako! At mahal ko kayo—si Nanay at si Luke!” Hinaplos ni Tatay ang ilong ni Lara at natawa siya. “Tay, paano napupuno ng pag-ibig ang puso mo?”

Sagot ni Tatay, “Punô ng pag-ibig ang Diyos—hindi natin maisukat! Habang buhay natin itong tutuklasin at hindi mauubos.” Tinangkang isipin ni

Luke kung gaano kalaki ang pag-ibig ng Diyos—hindi niya kayang saklawin. “Grabe, ang dami!”

“Paano napunta mula sa puso ng Diyos ang pag-ibig patungo sa iyo?” usisa ni Lara. “Noong nilikha ng Diyos sina Adan at Eva, minahal Niya sila—nakisama, nakinig, at naghandog ng mga kagandahang makikita, maaamoy, matitikman, at maa-enjoy. Habang minamahal Niya sila, pinuno Niya ang puso nila ng pag-ibig. Natutunan nilang mahal in at alagaan ang isa’t isa. Nang magka-anak sila, pinuno rin nila ng pag-ibig ang puso ng kanilang mga anak.”

Kumuha si Tatay ng pitsel ng katas ng ubas. “Isipin ninyong punô ito ng pag-ibig ng Diyos. Ibinubuhos Niya ito sa ating puso...” Ibinuhos niya sa apat na baso, tig-iisa sa kanila. “At ibinubuhos din natin ang pag-ibig sa isa’t isa. Nararamdaman ng Diyos ang ating pag-ibig. Hindi Niya

kailangang punuin natin ang Kanyang puso, ngunit nalulugod Siyang makita ang Kanyang mga anak na nagkakalinga.”

Uminom sina Lara at Luke. “Mmm, ang sarap!” sabi ni Luke habang sinisipat ang huling patak. “Ang tamis—parang pag-ibig ng Diyos!” tugon ni Lara.

“Palagi tayong minamahal ng Diyos,” wika ni Nanay. “Hindi natin laging nakikita o nararamdaman, ngunit kung titingnang mabuti at makikinig nang maigi,

mahahanap natin ang Kanyang pag-ibig sa iba’t ibang lugar.”

“Tama! Nakita ko ang pag-ibig ng Diyos nang tulungan ni Tatay si Nanay sa mga pinamili,” sabi ni Lara. Naalala ni Luke ang ibon na may hibla sa tuka. “Nakita ko rin ito nang gumawa ang ibon ng pugad para sa mga itlog niya!” Niyakap sila ni Tatay nang mahigpit at sabay-sabay silang tumawa.

“Ang pag-ibig ng Diyos ay laging nasa paligid,” sabi ni Nanay. “Kailangan lang natin mapansin—at ibahagi sa iba.”



SAMA-SAMANG
PANALANGIN

Panalangin Alpabeto

- Dumaan sa alpabeto at purihin ang Diyos: A – Abot-kalinga, Ama; B – Biyaya, Bunga; C – Caring/Mapagkalinga, Constant/Di-nagbabago... atbp.
- Opsyon: Bumunot ng titik sa supot at magbanggit ng dami ng salitang naglalarawan sa pag-ibig ng Diyos na nagsisimula sa titik na iyon.



Mga Gawain ng Pamilya



Kaloob ng Pag-ibig ng Diyos

- Balutan ang kahon na parang regalo at lagyan ng laso.
- Pag-usapan kung paano tayo minamahal ng Diyos (Tagapagkaloob, Mapagpatawad, Ama, atbp.).
- Isulat sa kahon ang bawat paraan at iguhit ang puso hanggang mapuno.
- Mga sanggunian: Awit 23; 103; 145; 1 Corinto 13; 1 Juan 4.



Hanapang-Pag-ibig ng Diyos (Scavenger Hunt)

- Hanapin ng bawat isa ang 3 bagay na nagpapaalala ng pag-ibig ng Diyos.
- Ipakita sa tray at ipaliwanag ang pinili.
- Ayusin na hugis-puso, kuhanan ng litrato, gawing poster; dagdagan pa sa buong linggo.
- Alternatibo: Garapon ng 20 “paalala ng pag-ibig,” takpan ng bigas, paikutin para makita ang laman.



Pusong Sining

- Gupitin ang pusong karton.
- Humanap ng larawan/salita sa magasin tungkol sa pag-ibig ng Diyos.
- Idikit, dagdagan ng sariling guhit o tanda, at isabit.

LINGGO SA ISANG SULYAP

TALATA

Tayo’y umiibig sapagka’t Siya ang unang umibig sa atin (1 Juan 4:19).

PANIMULA

Dumadaloy ang pag-ibig ng Diyos sa atin at sa pagitan natin.

DEBOSYONAL

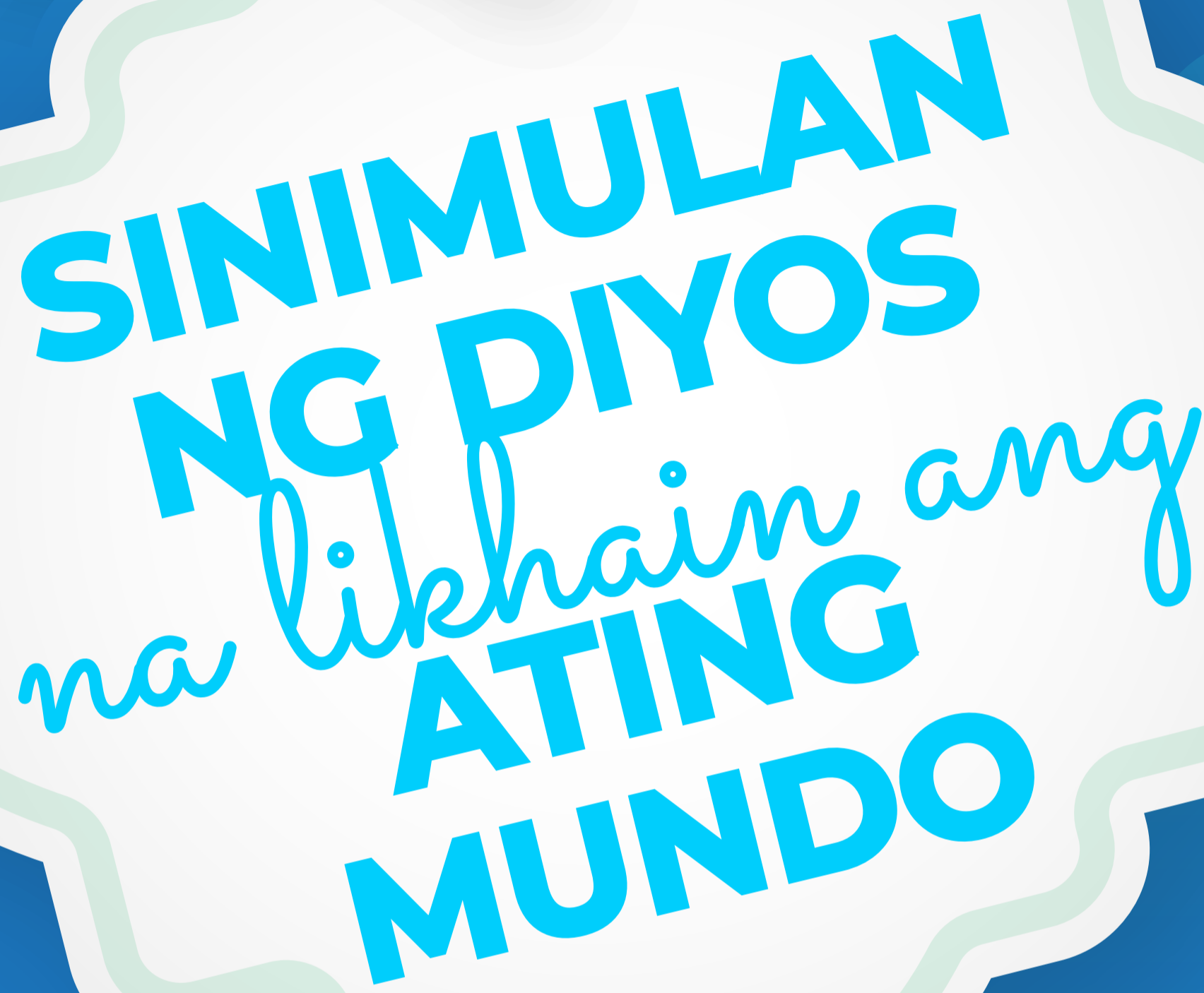
Katas ng ubas bilang larawan ng pag-ibig na ibinubuhos ng Diyos at ibinabahagi natin.

PANALANGIN

Panginoon, salamat sa iyong pag-ibig na ibinubuhos sa aking buhay.

USAPAN

Saan mo nakita ang pag-ibig ng Diyos ngayon, at paano mo ito ibabahagi?



**SINIMULAN
NG DIYOS**
na likhain ang
**ATING
MUNDO**

LUNES

KALOOB NGAYON

Humanga sa paglikha ng Diyos—liwanag, tubig, lupa, at mga halaman.

TALATANG MEMORYA

“Nang pasimula ay nilikha ng Dios ang langit at ang lupa.” Genesis 1:1 (ADB)

PANIMULA

Ang Paghanga sa Paglikha

GAWAING MEMORYA

Basahin nang mabagal ang bawat parirala at samahan ng galaw: “Nang pasimula...” (itaas ang isang daliri). “...nilikha ng Dios...” (turo paitaas). “...ang langit...” (iwasiwas ang braso sa itaas). “...at ang lupa.” (guhitan ng daliri ang sahig). Huminto kada parirala para sumunod ang mga bata bago magpatuloy.

Puno ng pagkamangha ang salaysay ng Paglikha—at pinatutunayan ng pananaliksik na ang pagkamangha ay nagpapababa ng kaba, at nagdudulot ng kapayapaan, kagalakan, at pasasalamat. Kapag namamangha tayo, mas malikhaing mag-isip at mas mabait sa kapwa. Higit sa lahat, kapag minamasdan natin ang mga gawang Diyos—kahit ang sarili nating mga kamay—sumisilip tayo sa Kanyang pag-ibig, karunungan, at sining.

Maglaan ngayon ng mabagal na sandali ng pagkamangha kasama ang pamilya. Tignan ang prutas at gulay; hiwain at pahalagahan ang disenyo, amoy, tekstura, at lasa. Suriin ang detalye ng isang bulaklak o dahon. Panoorin ang isang ibon o insekto habang kumikilos. Lahat ay dinisenyo ng Diyos.

Sa Sermon sa Bundok, inanyayahan ni Jesus ang Kanyang mga kaibigan na tumigin sa mga ibon at bulaklak at magtiwala sa pag-aaruga ng Diyos. Kadalsan, mas makapangyarihan ang pagkamangha kaysa mahabang pangaral upang akayin tayo sa Kanyang pag-ibig.

DEBOSYONAL

Sinimulan ng Diyos na Lik-hain ang Ating Mundo

Maghanda: kandila at posporo o senter; bote ng tubig at mga baso at pampabulang sabon at pambuga; ilang prutas o bulaklak.

Umapaw ang puso ng Diyos sa pag-ibig habang binabalangkas Niya ang isang bagong magandang planeta. Mahal na

Niya sina Adan at Eva kahit hindi pa Niya sila nililikha. Inisip Niya ang Kanyang mga anak na nakatira sa isang ganap na hardin.

Araw 1 — Liwanag. Dumalaw ang Diyos sa mundong madilim, at lumikha ng dalisay na liwanag. Nagniningning itong parang ginto sa lupang handang punuin ng magagandang bagay. “At nakita ng Diyos na mabuti.”

(Sindiha ang kandila o buksan ang senter bilang paalaala sa liwanag na nilikha ng Diyos.)

Araw 2 — Tubig. Inayos ng Diyos ang tubig sa lupa at ang malawak na “bubong” na tubig sa itaas. Kumislap ang malinis na tubig sa liwanag; sariwa at presko ang tanawin. “At nakita ng Diyos na mabuti.”

(Painumin ang mga bata ng tubig at magpa-bula ng sabon.)

Araw 3 — Lupa at Halaman. Hinubog ng Diyos ang burol at lambak, iginuhit ang mga baybayin. Tinakpan Niya ang lupa ng damo, bulaklak, puno, prutas, at mani—iba't ibang hugis, amoy, lasa, at tekstura. Nagtanim Siya ng isang espesyal na hardin kung saan titira at makikipagkita

araw-araw ang Kanyang minamahal na mga anak. “At nakita ng Diyos na mabuti.”

(Pagmasdan ang mga bulaklak nang may pagkamangha at tikman ang prutas—lalo na ang matatamis na mangga!)

Maingat na inihanda ng Diyos ang lahat upang paalalahanan sina Adan at Eva ng Kanyang dakilang pag-ibigsabawat bagay na kanilang makikita at mararanasan.



SAMA-SAMANG
PANALANGIN

Panalangin “Mangkok ng Paglikha”

- Magdala ng malaking mangkok (larawan ng walang lamang daigdig).
- Ilagay ang lumulutang na kandila (Araw 1) at sindihan.
- Ibuhos ang tubig (Araw 2).
- Idagdag ang mga bulaklak/dahon (Araw 3).
- Manalangin: magpasalamat sa lahat ng uri ng ilaw (kandila, ilaw-sasakyan, senter), tubig (ilog, talon, batis, lawa), at halaman (bulaklak, prutas, puno, gulay).



Mga Gawain ng Pamilya



Punô ng Pagkamangha

- Pumulot ng maliliit na kayamanang mula sa kalikasan (kabibi, dahon, balat ng prutas, balahibo, atbp.).
- Pumili ng isa at tahimik na pagmasdan sa loob ng 1 minuto.
- Ibahagi kung ano ang nagpamangha sa iyo.



Likha mula sa Pira-pirasong Papel

- Mangalap ng malilinis na piraso ng papel (magasin, diyaryo, pambalot).
- Gupitin at dumikit upang makabuo ng bulaklak/prutas/gulay.
- Ihambing sa totoong halaman at ibahagi ang natuklasan.



Halo-halong Prutas

- Pumili ang bawat isa ng paboritong prutas.
- Pagmasdan ang labas, saka hiwain at hangaan ang loob.
- Pagsamahin para maging fruit salad o ayusin sa plato.
- Magpasalamat sa Diyos sa bawat masarap na lasa.



Pagandahin ang Tahanan

- Mag-brainstorm kung paano gagawing mas maganda ang bahay (mag-ayos, mag-lipat, maglagay ng bulaklak).
- Gumamit ng kung anong mayroon upang gumawa ng dekorasyon.
- Isabit ang pusong ginuhitan o paboritong talata para makita ng lahat.

LUNES SA ISANG TINGIN

TALATA

“Nang pasimula ay nilikha ng Dios ang langit at ang lupa.”
Genesis 1:1 (ADB)

PANIMULA

Kumikinang ang sining ng Diyos sa liwanag, tubig, at mga halaman.

DEBOSYONAL

Araw 1: liwanag; Araw 2: tubig;
Araw 3: halaman—lahat nagpapakita ng Kanyang pag-ibig at pag-aalaga.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa liwanag na gumagabay, tubig na nagpapasariwa, at halaman na nagpapakain sa amin.

USAPAN

Aling bahagi ng paglikha—liwanag, tubig, o halaman—ang pinaka-nagdala sa iyo ng alaala ng pag-ibig ng Diyos?

PATULOY NA NILILIKHA NG *diyos ang ating* MUNDO

MARTES

KALOOB NGAYON

Ipagdiwang ang pagkamalikhain ng Diyos habang pinupuno Niya ang tubig at himpapawid ng buhay.

TALATANG MEMORYA

“At sinabi ng Dios, Magkaroon ang tubig ng saganang mga bagay na may buhay, at magsilipad ang mga ibon sa ibabaw ng lupa sa balat ng kalangitan.” Genesis 1:20 (ADB)

GAWAING MEMORYA

Gumuhit ng payak na larawan: tubig sa ibaba, langit sa itaas. Sa bahagi ng tubig, isulat ang unang kalahati ng talata at iguhit ang isang isda sa paligid ng bawat salita. Sa langit, isulat ang ikalawang bahagi at gumuhit ng ibon sa tabi ng bawat salita. Pagandahin ang larawan upang ipakita ang ganda ng nilikha ng Diyos.

PANIMULA

Pagsambang Sumasangkot sa Lahat ng Pandama

Binigyan tayo ng Diyos ng limang kahanga-hangang pandama upang malasap ang kagandahan ng Kanyang nilikha. Sa ating mga mata, nakikita natin ang hiwaga at ganda sa paligid. Sa ating pandinig, naririnig natin ang huni ng ibon, tunog ng hayop, musika, at usapan. Sa panlasa, natitikman natin ang prutas, gulay, at mani na may sari-saring lasa at tekstura. Sa pang-amoy, nalalanghap natin ang bango ng bulaklak at pagkain. Sa pandama, nadarama natin ang balat ng puno, balahibo ng hayop, at iba pang nakamamanghang bagay.

Sa isang mundong may kasiraan, ang mga pandama rin ang tumutulong upang makilala ang panganib at manatiling ligtas. Mahalaga ang mga ito dahil tinutulungan tayong tuklasin ang mundo ng Diyos at makita na ito'y tunay na mabuti. Kaya isinama ng Diyos ang lahat ng pandama sa Tabernakulo at mga pista ng Israel upang tayo ay matuto at sumamba sa Kanya.

Tuwing gumagamit tayo ng karanasang sumasangkot sa lahat ng pandama para turuan ang mga bata tungkol sa pag-ibig ng Diyos, tinutulungan natin silang matuto at maalala ang Kanyang pag-ibig sa mas malalim na paraan. Kaya't maging malikhain, gaya ng Diyos, at gamitin araw-araw ang lahat ng pandama sa pagkatuto tungkol sa Kanya.

DEBOSYONAL

Patuloy na Nililikha ng Diyos ang Ating Mundo

Araw 4: Dumalaw ang Diyos sa bagong mundo. Kumislap ang liwanag sa tubig. Natakpan ang lupa at mga burol ng damo, puno, at bulaklak sa magagandang kulay. Payapa at maganda ang lahat. Nais ng Diyos na maglagay ng mga espesyal na ilaw sa langit. Dinagdag Niya ang araw upang magbigay-init, magpatubo ng halaman, at magpinta ng makukulay na pagsikat at paglubog. Pinuno Niya ang gabi ng bilyon-bilyong bituin at planeta, at gumawa ng buwan na nagbabago ng

hugis upang sukatin ang mga linggo at buwan. Ramdam Niya ang init ng araw sa Kanyang mukha, at habang lumulubog ito sa makulay na kalangitan, nagniningning ang buwan at mga bituin. Sa pagtatapos ng araw, tumingin ang Diyos sa lahat ng Kanyang nilikha at nakita Niyang mabuti.

(Sumilip sa labas upang mapansin ang liwanag ng araw, anino, buwan, at mga bituin.)

Araw 5: Muling sumikat ang araw at pinintahan ng kulay-rosas at dilaw ang langit. Nakita ng Diyos ang liwanag na kumikislap sa tahimik na tubig. Biglang napuno ito ng libo-libong makukulay na isda at nilalang-dagat—mga dolphin na tumatalon, balyena na bumubuga ng tubig, at maliliit na isdang naglalaro sa mga bato at kabibe. Sa mga ilog, lawa, at dagat, nakita ng Diyos ang lahat ng nilalang sa tubig, at nakita Niyang mabuti.

(Magbanggit ng isda o lamang-dagat na nagsisimula sa unang letra ng iyong pangalan.)

Pagkatapos, tumingala ang Diyos sa katahimikan ng langit. Naalala Niya ang

mga ibong inisip Niya. Biglang napuno ng musika ang kalangitan! Milyong ibon ang lumipad—mga langay-langayan na dumadagit sa liwanag, mga agila na lumulutang, paboreal na nagbukas ng mararangyang buntot, at maliliit na kolibri na sumisimsim ng nektar. Ang himpapawid ay napuno ng galak, awit, at paglipad. Nakinig ang Diyos, tumingin, at nakita Niyang mabuti.

(Gayahin ang tunog ng iyong paboritong ibon at umawit nito nang sabay. Paano ito tunog?)

Araw 6: Muling sumikat ang araw. Inisip ng Diyos ang mga hayop na lilikhain. At isa-isa silang lumitaw: maliliit na daga, matataas na dyirap, mabibigat na elepante, maliliksi at makukulit na ardilya, pusa, at mabubulak na tupa. Iba't ibang anyo, kulay, at laki—tumakbo, tumalon, umakyat, gumapang. Tunay ngang mahal ng Diyos ang pagkakaiba-iba! At nang makita Niyang handa na ang lahat upang salubungin ang Kanyang pinakamamahal na nilalang, naisip Niyang likhain sina Adan at Eva. Napuno ng pag-ibig at kagalakan ang Kanyang puso. Ngumiti Siya—malapit na nilang makita ang Kanyang mukha at maramdaman ang Kanyang wagas na pag-ibig.



SAMA-SAMANG
PANALANGIN

**Panalanging
Pasasalamat**

- Magpasalamat sa mga isda, ibon, at hayop na nilikha ng Diyos.
- Halimbawa: “Salamat, Diyos, sa mga nilalang sa dagat, gaya ng balyena.” Ulitin ng susunod na tao at magdagdag: “...balyena at dikya.” Ang ikatlo ay magdadagdag pa: “...balyena, dikya, at angelfish.” Ituloy hanggang makapagpasalamat ang lahat.



Mga Gawain ng Pamilya



Hanapin ang mga Nilalang!

- Pumili ng larawan ng tanawin na may langit, lupa, at tubig.
- Gupitin ang maliliit na “pintuan” (flaps) sa bawat bahagi at idikit sa puting papel.
- Ipaguhit sa mga bata ang mga ibon sa likod ng langit, hayop sa lupa, at isda sa tubig.
- Huminto sandali upang humanga sa galing ng Diyos (Mateo 6:26–30).



Mobile ng mga Ibon

- Gumuhit ng hugis-ibon sa karton, kulayan, lagyan ng pakpak o balahibo.
- Isulat sa bawat ibon ang isang maikling papuri o panalangin.
- Tahian ng sinulid at isabit sa sanga o sabitan bilang paalala na magpasalamat sa mga ibon at kanilang awit.



Kamangha-manghang Mga Hayop!

- Mag-acting ng iba’t ibang hayop—galaw at tunog—pahuhulaan sa iba.
- Magpasalamat sa Diyos sa isang katangiang espesyal ng hayop na iyon, saka ipasa sa susunod.

MARTES SA ISANG TINGIN

TALATA

“At sinabi ng Dios, Magkaroon ang tubig ng saganang mga bagay na may buhay, at magsilipad ang mga ibon sa ibabaw ng lupa sa balat ng kalangitan.”

Genesis 1:20 (ADB)

PANIMULA

Ibinigay ng Diyos ang ating mga pandama upang malasap ang Kanyang pag-ibig sa tanawin, tunog, at haplos.

DEBOSYONAL

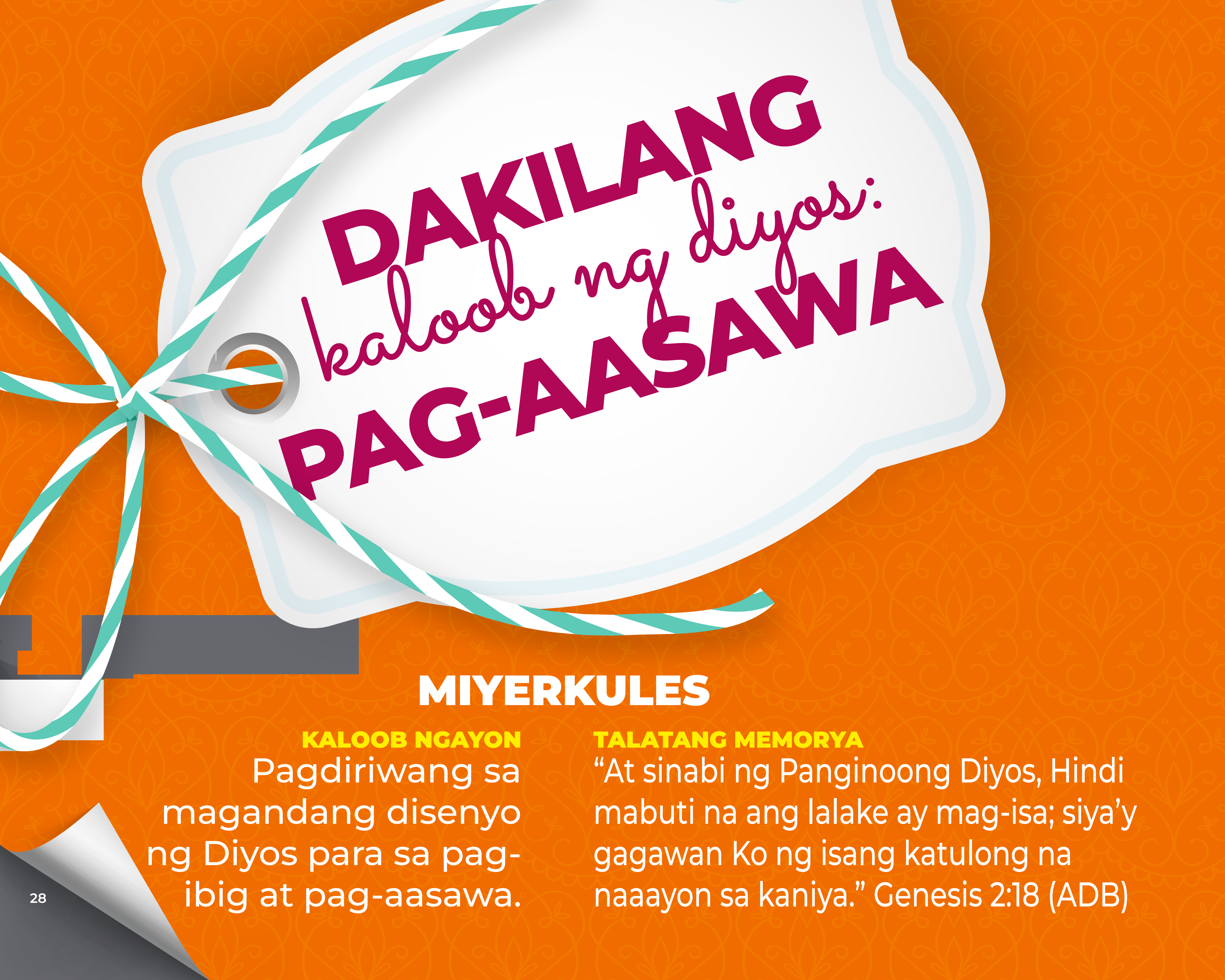
Pinuno ng Diyos ang langit ng mga ibon at ang tubig ng mga nilalang—tanda ng Kanyang pagkamalikhain.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa mga ibon, isda, at hayop na nagpapaalala sa Iyo.

USAPAN

Aling nilalang ang pinaka-nagpapakita sa iyo ng pagkamalikhain ng Diyos?



DAKILANG
kaloob ng diyos:
PAG-AASAWA

MIYERKULES

KALOOB NGAYON

Pagdiriwang sa magandang disenyo ng Diyos para sa pag-ibig at pag-aasawa.

TALATANG MEMORYA

“At sinabi ng Panginoong Diyos, Hindi mabuti na ang lalake ay mag-isa; siya’y gagawan Ko ng isang katulong na naayon sa kaniya.” Genesis 2:18 (ADB)

PANIMULA

Plano ng Diyos para sa Pag-aasawa

GAWAING MEMORYA

Gupitin ang dalawang simpleng hugis ng lalaki at babae mula sa papel. Isulat ang unang pangungusap ng teksto sa lalaki at ang ikalawang pangungusap sa babae. Idikit ang kanilang mga kamay upang magkahawak. Pagkatapos, basahin ang mga salita.

Ginawa ng Diyos ang buong mundo para sa Kaniyang minamahal na mga anak. Itinanim Niya ang Eden bilang kanilang espesyal na tahanan. Lahat ng Kaniyang nilikha ay nilayon upang ipahayag ang Kaniyang pag-ibig at ang Kaniyang malikhaing, mabait, at mapagbigay na katangian. Ginawa Niya sina Adan at Eva na magkapantay sa pag-aasawa dahil alam Niyang ang hindi pagkakapantay sa kapangyarihan ay nagdudulot ng sakit, sama ng loob, at minsan ay pang-aabuso at pagdurusa. Ginawa ng Diyos si Eva bilang kapantay at kasama ni Adan.

Nang pumasok ang kasalanan sa mundo, naging mas mahirap ang gawain ng lalaki sa lupa at mas masakit ang pagdadalang-tao ng babae. Sa ministeryo ni Jesus, inalagaan Niya ang mga babaeng balo, dayuhan, at nasa mahirap na kalagayan, at itinaas Niya sila sa pamamagitan ng pagpapagaling, pagpapatawad, pagpapanumbalik, at paglilingkod sa kanila. Sinabi ni Pablo na ang mga mag-asawa ay dapat magpasakop sa isa't isa (Efeso 5:21). Sa kaniyang mga sulat, binanggit niya ang mga praktikal na paraan kung paano dapat magmahal ang mga Cristiano at magmalasakit sa isa't isa (lalo na sa Roma 12:9–18). Ang plano ng Diyos para sa pag-aasawa ay maging lugar ng pag-ibig, malasakit, suporta, at kagalakan—gaya ng orihinal Niyang nilikha.

DEBOSYONAL

Dakilang Kaloob ng Diyos: Pag- aasawa

Umapaw ang puso ng Diyos sa galak habang tinitingnan Niya ang bughaw na langit at kumikislap na tubig. Nakita Niya ang libu-libong bulaklak at ang lilim ng daan-daang puno. Naramdaman Niya ang init ng araw. Ngumiti Siya sa mga isda sa tubig, sa mga ibon sa langit, at sa mga hayop na naglalaro nang hindi natatakot sa isa't isa. Hinahaplos ng leon ang isang kordero, tumatakbo ang ardilya sa likod ng elepante, sumasayaw ang paru-paro,

at kumakain ng prutas ang mga unggoy. Ang hardin ay ganap na tahanan para sa Kaniyang mga anak.

Yumukoang Diyos at hinubog mula sa lupa ang isang tao—si Adan. Nang matapos, hiningahan Niya ito at nabuhay. Binuksan ni Adan ang kaniyang mga mata at nakita ang Diyos na nakangiti. Pinatikim siya ng Diyos ng prutas—mmm, napakasarap! Magkasama silang naglakad sa hardin, naamoy ang mga bulaklak, narinig ang mga ibon, at nakilala ang mga hayop.

Nang makita ni Adan na lahat ng hayop ay may kapareha, nagtanong siya kung bakit wala siyang kasama. Pinatulog siya ng Diyos, kinuha ang isang tadyang mula sa kaniyang katawan, at mula rito ay hinubog Niya ang isang magandang babae—si Eva. Nang magising si Adan at makita si Eva, napuno siya ng tuwa! Alam niyang

si Eva ay galing sa kaniya at espesyal na nilikha ng Diyos para sa kaniya.

Magkahawak-kamay silang ngumiti at nadama ang napakalaking pag-ibig. Ngumiti ang Diyos at pinagpala sila: “Mahalin ninyo at alagaan ang isa’t isa! Ibinigay Ko sa inyo ang harding ito upang inyong ikagalak. Magkaroon kayo ng mga anak, mahalin sila gaya ng pagmamahal Ko sa inyo, at bumuo kayo ng pamilya!”

Maghapon magkasama sina Adan at Eva—kumain ng masasarap na prutas, nanood ng mgahayop, at kasama ang Diyos habang lumulubog ang araw. Ngayon, lahat ng Kaniyang nilikha ay hindi lang mabuti... napakabuti! Niyakap ng Diyos ang Kaniyang mga anak at nangakong babalik kinaumagahan na may espesyal na sorpresa. Natulog sina Adan at Eva na magkahawak sa bisig ng isa’t isa. Ang mabuhay ay tunay na mabuti!



SAMA-SAMANG
PANALANGIN

Pagpapala sa Pag-aasawa

- Hanapin ang larawan ng inyong kasal o ng isang mag-asawa sa inyong pamilya. Idikit ito sa papel at isulat sa paligid nito ang isang panalangin o pagpapala (hal. Filipos 1:9–11 o Bilang 6:24–26). Kunin ang larawan at ipadala sa mag-asawang iyon bilang pagbabasbas. Kung sa inyo ito, ilagay sa inyong tahanan bilang paalala ng panalangin.



Mga Gawain ng Pamilya



Hubugin ang Tao

- Gumamit ng clay, playdough, o asin na masa upang gumawa ng tao. Hayaan ang lahat na subukan. Pag-usapan kung gaano kahirap lumikha ng tao. Magpasalamat sa Diyos sa paglikha sa bawat isa nang napakaganda.



Nakakain na Pamilya

- Gumawa ng cookies na hugis-tao, bumili ng gingerbread, o gumupit ng tinapay. Gumawa ng tig-iisang tao para sa bawat miyembro ng pamilya. Palamutian gamit ang pasas, frosting, o prutas. Kunan ng larawan bago kainin ang inyong “pamilyang nakakain.”



Gumawa ng Kasal

- Maghanda ng mga damit, kumot, o kurtina bilang kasuotang pangkasal. Bihisan ang isang bata bilang nobya at isa bilang nobyo, o ilatag na lamang ang mga kasuotan sa sahig. Gumawa ng simpleng bouquet mula sa bulaklak o papel. Isagawa ang kasalan na may awitin, talata sa Biblia, at panalangin.



Disenyo ng Hardin

- Isipin kung paano namuhay sina Adan at Eva sa Eden. Gumamit ng papel, kahon, o gamit sa sining upang iguhit o buuin ang kanilang tahanan sa hardin. Ibahagi ang inyong disenyo at magpasalamat sa Diyos sa kalikasan.

MIYERKULES SA ISANG TINGIN

TALATA

“At sinabi ng Panginoong Diyos, Hindi mabuti na ang lalake ay mag-isa; siya’y gagawan Ko ng isang katulong na naaayon sa kaniya.”
Genesis 2:18 (ADB)

PANIMULA

Nilikhang kaloob ng Diyos ang pag-aasawa bilang maibiging pagsasama na may malasakit at pagkakapantay.

DEBOSYONAL

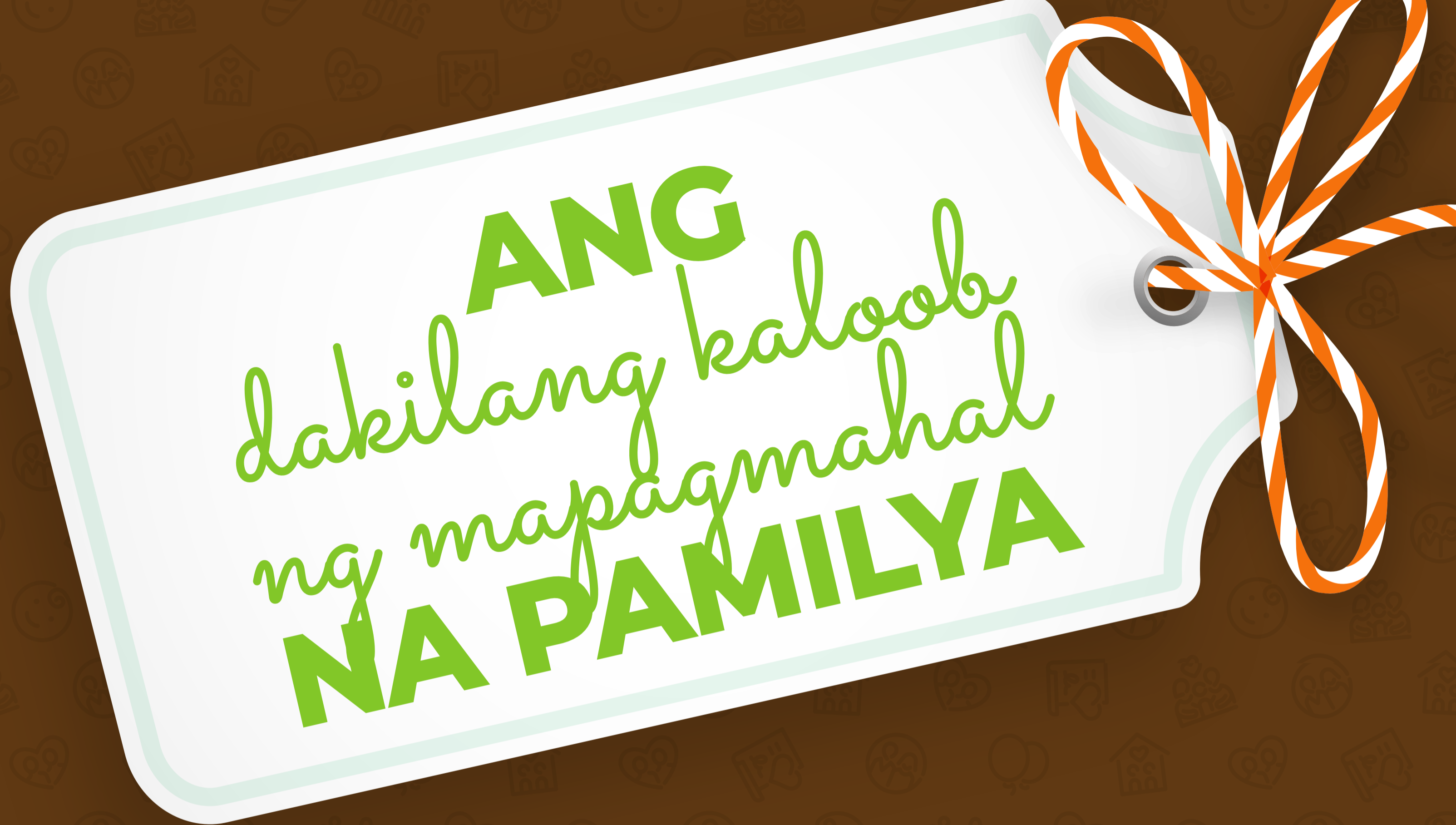
Sa Eden, nilikha ng Diyos sina Adan at Eva para sa isa’t isa at pinagpala sila ng pag-ibig at kagalakan.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa pag-aasawa at sa pagbibigay sa amin ng pag-ibig at kasama.

USAPAN

Ano ang nagpapalakas at nagpapaganda sa isang pag-aasawa?



HUWEBES

KALOOB NGAYON

Matutong magmahal, magbahagi, at lumago sa pag-ibig araw-araw sa ating pamilya.

TALATANG MEMORYA

“Mag-mahalan kayo ng buong pag-ibig bilang magkakapatid, mag-unahan kayo sa pagpaparangal sa isa’t isa.” Roma 12:10 (ADB)

GAWAING MEMORYA

Maghawak-kamay sa bilog at isa-isang bigkasin ang bawat salita ng talata hanggang matapos ito. Ulitin nang ilang beses hanggang kabisado. Pagkatapos, magyakapan nang mahigpit.

PANIMULA

Ang Kahalagahan ng Pag-ibig

Hindi lahat ng mag-asawa ay may anak, ngunit idinisenyo ng Diyos ang pag-aasawa upang lumikha ng tahananang ligtas at puno ng pag-ibig kung saan lalaki ang mga bata at mararamdaman na sila'y mahal. Namumulaklak ang mga bata sa mga pamilyang puno ng lambing, paghimok, aliw, at kapanatagan.

Kapag ang mga sanggol at musmos ay tumatanggap ng palagiang pag-ibig at pag-aaruga, sila'y nagkakaroon ng malusog na pagkakakilanlan at lumalaking handang magmahal at mahabagin. Sa kasamaang-palad, ang mga batang nakakaranas ng kapabayaang pang-aabuso, o iniiwang umiiyak nang walang aliw ay madalas na nagkakaroon ng pangmatagalang sugat. Ang trauma sa murang edad ay nakakasira sa paghubog ng utak na kailangan para sa kalusugang emosyonal at kakayahang magmahal.

Ngunit ang plano ng Diyos ay ang mga tahanan ay maging pugad ng pag-ibig, kaligtasan, at kagalakan araw-araw—larawan ng Kanyang wagas na pag-ibig para sa atin. Bilang mga magulang, tagapag-alaga, o kapamilya, tinatawagan tayo ng Diyos na tumulong magtayo ng ganitong kapaligiran.

Ano ang magagawa mo ngayong linggo upang ipakita ang pag-ibig ng Diyos sa iyong pamilya?

Ang Dakilang Kaloob ng Mapagmahal na Pamilya

“Ang saya siguro kung napanood natin habang nililikha ng Diyos ang mundo!” sigaw ni Luke.

“Gusto kong makita si Diyos habang naglalagay Siya ng mga bituin sa langit!” dagdag ni Lara.

“Gusto ko namang tulungan si Adan na pangalanan ang mga hayop!” natatawang sabi ni Luke.

Ngumiti si Daddy. “Ako naman, gusto kong makita kung paano ginawa ng Diyos sina Adan at Eva at kung paano Niya sila tinanggap sa bagong mundo.”

“Ibig ko sanang makita ang unang pagtatagpo nina Adan at Eva!” sabi ni Mommy, sabay kindat kay Daddy. “Naalala mo pa ba nang una tayong nagkita?”

“Paano ko malilimutan?” tugon ni Daddy sabay halik sa pisngi ni Mommy. “Napakasaya ko na nagmahalan

tayo, nagpakasal, at higit sa lahat, ipinanganak kayo para maging parte ng ating pamilya!”

“Ang pamilya ay paraan ng Diyos para ipamahagi ang Kanyang pag-ibig,” sabi ni Mommy. “Ipinakita Niya kina Adan at Eva kung ano ang tunay na pag-ibig at iniutos na magbuo sila ng pamilya at ipasa ang pag-ibig na iyon sa kanilang mga anak.”

“Pero dumating ang kasalanan,” dagdag ni Daddy. “Nagsimulang saktan ng mga tao ang isa’t isa. Kaya dumating si Jesus—upang turuan tayo kung paano mahalin ang Diyos at ang kapwa.”

Ngumiti si Mommy. “May laro ako. Luke at Lara, paano ninyo nalalaman na nagmamahalan kami ng Daddy ninyo?”

“Lagi kayong nagyayakapan!” sagot ni Luke.

“Nagpapasalamat kayo sa isa’t isa!” dagdag ni Lara.

“Pinatawad ni Daddy si Mommy nung nabangga niya nang kaunti ang kotse!” sabi ni Luke.

“At pinatawad ni Mommy si Daddy nung nabasag niya ang plorera!” tawa ni Lara.

“Lagi kayong nagtutulungan kahit walang nagsasabi,” sabi ni Luke.

“At marunong kayong magsabi ng sorry kapag nagkakamali,” dagdag ni Lara.

“Eksakto!” sabi ni Daddy. “Araw-araw, sinusubukan naming maging mabait at mapagpasalamat. Lalong sumasaya kami kapag ganoon.”

“Ifeelsafekapagnakikitakokayongnagmamahalan,” bulong ni Lara.

“Me too!” sagot ni Luke.

“Ngayon, kayo naman. Paano kayo nagmamahalan?” tanong ni Mommy.

Nag-isip silang dalawa.

“Pinapahiram namin ang mga laruan namin... paminsan-minsan,” sabi ni Luke.

“Minsan tumutulong kami sa paglilinis ng kwarto,” sabi ni Lara. “Siguro dapat gawin pa namin iyon nang mas madalas.”

“Natutuwa kami kapag mabait kayo sa isa’t isa,” sabi ni Mommy.

“Ngayong linggo, narinig ko si Lara na nagpasalamat kay Luke dahil binuhat niya ang mabigat niyang bag,” sabi ni Daddy.

“At si Luke ay nagbigay ng lakas ng loob kay Lara habang gumagawa siya ng homework,” dagdag pa niya.

“Natuto kami mula sa inyo kung paano magmahal,” sabi ni Luke. “At natutunan niyo iyon mula sa Diyos!”

“Tama ka!” tawa ni Daddy. “At mula rin sa aming pamilya. Wala namang perpektong pamilya, pero habang mas nagmamahalan tayo, mas nagiging kawangis tayo ni Jesus.”



SAMA-SAMANG
PANALANGIN

Panalangin Binalot ng Pag-ibig

- Maghawak-kamay sa bilog.
- Magdasal para sa taong nasa kaliwa.
- Pagkatapos, magdasal para sa nasa kanan.
- Lahat ay maipapanalangin nang dalawang beses.
- Kung may nahihiyang magdasal nang malakas, maaaring manalangin nang tahimik at ipasa ang kamay bilang senyal.
- Magtapos sa isang malaking group hug.



Mga Gawain ng Pamilya



Mga Liham ng Pag-ibig

- Gumupit ng papel na hugis puso o gumawa ng maliliit na card. Sumulat ng maiikling mensahe ng pag-ibig para sa bawat miyembro ng pamilya.



Listahan ng Pag-ibig

- Gumawa ng listahan ng mga paraan ng pagpapakita ng pag-ibig sa bahay. Tanungin ang bawat isa kung ano ang pinakapaborito nilang paraan para maramdaman na mahal sila. Piliin ang isa bawat araw at gawin ito.



Palamuting Puso

- Gumupit ng mga pusong kasinglaki ng palad mula sa karton o colored paper. Sumulat ng mga talata tungkol sa pag-ibig (Roma 12:9–18; 1 Corinto 13). Ikabit bilang dekorasyon sa bahay.



Sabay-sabay Mag-memorize

- Kopyahin ang Roma 12:9–18 mula sa madaling saling Biblia. Alamin ang isang talata bawat linggo bilang pamilya. Pag-usapan kung paano ito maisasabuhay.



Iba't Ibang Mukha ng Pag-ibig

- Gumamit ng art materials. Pumili ng tema ng pag-ibig (kabaitan, pagtitiis, paghimok, atbp.). Gumawa ng art heart para dito at ipakita sa bahay bilang paalala.

HUWEBES SA ISANG TINGIN

TALATA

“Mag-mahalan kayo ng buong pag-ibig bilang magkakapatid, mag-unahan kayo sa pagpaparangal sa isa’t isa.”
Roma 12:10 (ADB)

PANIMULA

Tinatawag tayo ng Diyos na magmahal gamit ang mabubuting salita at gawa.

DEBOSYONAL

Sa simpleng paraan—liham, listahan, dekorasyon, at talata—naipagdiriwang natin ang pag-ibig araw-araw.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa pagtuturo sa amin na magmahal sa pamamagitan ng kabutihan.

USAPAN

Ano ang isang paraan para ipakita mo ang pag-ibig ngayon?



DAKILANG
kaloob ng diyos:
ARAW NG
SABBATH

BIYERNES

KALOOB NGAYON

Ipagdiwang ang Sabbath— isang lingguhang kaloob mula sa Diyos na puno ng pag-ibig, kapahingahan, kagalakan, at oras na magkasama.

TALATANG MEMORYA

“At binasbasan ng Diyos ang ikapitong araw at ginawang banal, sapagkat sa araw na iyon Siya ay nagpahinga mula sa lahat ng gawaing nilikha at ginawa.”
Genesis 2:3 (ADB)

GAWAING MEMORYA

Gumuhit ng malaking bilang na 7 sa isang papel. Isulat ang unang bahagi ng talata sa itaas ng 7 at ang huling bahagi sa katawan ng 7. Pagkatapos, takpan ang mga salita at bigkasin ito mula sa memorya.



Sabbath: Isang Kaloob ng Pag-ibig

Ang Sabbath ay isang kaloob ng pag-ibig ng Diyos upang alagaan ang ating espirituwal, pisikal, emosyonal, at pang-ugnayang kapakanan. Alam Niyang kailangan nating huminto sa mga gawain ng linggo at ituon ang pansin sa Kanyang pag-ibig. Sa Kanyang mapagmahal na mga bisig, maaari nating balikan ang nakaraang linggo at makita kung paano Niya tayo inakay at inibig. Maaari nating ipanalangin ang linggong darating, ilagak sa Kanya ang ating mga alalahanin at takot, at humingi ng pag-ibig at karunungan upang harapin ang ating mga hamon.

Ang Sabbath ay araw upang alagaan ang ating katawan—magpahinga mula sa mabibigat na gawain, o maglakad sa kalikasan kung tayo ay nasa loob ng bahay buong linggo. Ito ay araw ng positibong damdamin mula sa langit habang sumasamba sa Diyos: kagalakan, pag-ibig, kapayapaan, paghanga, pag-asa, inspirasyon, layunin, pagkamalikhain, pasasalamat, at halakhak. Isa rin itong araw upang magpakita ng pag-ibig sa iba at pagaanin ang kanilang paghihirap. Paano mo ibabahagi ang mga kaloob na ito sa iyong pamilya?

DEBOSYONAL

Dakilang Kaloob ng Diyos: Sabbath

Biyernes ng gabi, handa na si Daddy para sa pagsamba. Naghanda siya ng maraming lobo—dalawang pusong pula at marami pang bilog. Nagtaka sina Luke at Lara kung ano ang gagawin niya sa lahat ng iyon!

Pinabanggit ni Daddy kay Luke at Lara ang lahat ng gawain sa isang linggo: paaralan, pamimili, trabaho, laba, pagluluto, paglilinis, paghahardin, aralin, opisina!

Habang binabanggit nila, isinusulat ni Daddy ang bawat isa sa isang lobo.

Napuno ng mga salitang “trabaho” ang lahat ng bilog na lobo. “Ano naman ang para sa pusong lobo?” tanong ni Lara. Sinulatan ni Daddy ang isa ng “Pag-ibig sa Diyos” at ang isa ng “Pag-ibig sa kapwa.”

Pinatayo ni Daddy sina Luke at Lara. “Ngayon, kailangan ninyong itulak pataas ang lahat ng lobo, huwag hahayaang bumagsak!” Tumakbo sila at pinaghahampas ang mga lobo, ngunit napagod agad.

“Well done!” sabi ni Mommy. “Nakakapagod ang magtrabaho buong linggo!”

“Ngayon ay Sabbath!” sabi ni Daddy. Pinayagan niyang bumagsak ang lahat ng lobong may trabaho, iniwan ang dalawang pusong lobo. Pinataktak nina Luke at Lara ang dalawang pusong lobo at tuwing hahampas ay magsasabi sila ng mga mabubuting bagay na gagawin sa Sabbath.

“Alam ba ninyo,” tanong ni Daddy, “na pagkagising nina Adan at Eba sa unang umaga, may espesyal na kaloob na naghihintay?”

“Sabbath!” sigaw ni Luke. “Oo,” sagot ni Mommy, “isang lingguhang kaarawan ng mundo mula sa Diyos!”

Binigyansila ni Mommy ng kahong regalo: may kasamang aklat ng Bible stories, gamit para sa pag-explore ng kalikasan, mga kard para sa malulungkot na tao, at larong Bible na pampamilya. Natuwa silang lahat. Ang Sabbath ay tunay na kaarawan ng mundo tuwing linggo!



SAMA-SAMANG
PANALANGIN
**Pagpapala
ng Sabbath**

- Maghanda ng kandila para sa bawat isa sa pamilya. Sindihan nang maingat. Sabihin sa bawat isa kung paano sila naging pagpapala sa linggong nagdaan. Ipanalangin ang bawat isa at hilingin sa Diyos na pagpalain ang kanilang Sabbath ng pag-ibig, kapayapaan, at kagalakan.

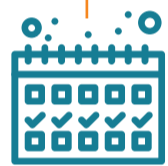


Mga Gawain ng Pamilya



Mga Kaloob ng Sabbath

- Maghanap ng maliit na kahon o lalagyan na parang kahong regalo.
- Pumili ang bawat isa ng tatlong bagay na nagpapaalala ng Sabbath. Mga ideya: baterya (ang Sabbath ay muling nagbibigay-lakas), puso (pag-ibig ng Diyos), losyon sa kamay (ginhawa), buto (bagong simula), o paboritong pagkain (kagalakan).
- Ilagay ang lahat ng bagay sa kahon at ipaliwanag kung bakit ito pinili.
- Ilagay ang kahon sa gitna ng lamesa tuwing Sabbath bilang paalala.



Pitong Araw Sunod-sunod

- Tumingin sa paligid ng bahay at maghanap ng pitong bagay na kumakatawan sa bawat araw ng linggo.
- Pumili ng isang bagay para sa Linggo hanggang Biyernes, at isang espesyal para sa Sabbath.
- Ayusin ang mga ito nang magkakasunod at ikuwento ang mga karanasan ng linggo.
- Ibahagi kung paano ninyo nakita ang pag-ibig at gabay ng Diyos bawat araw.



Manna ng Sabbath

- Maghanda ng mga paper plate (o bilog na papel), panulat, at meryenda tulad ng popcorn, mani, o pinatuyong prutas.
- Basahin ang Exodo 16:1–31 tungkol sa manna.
- Hatiin ang plato sa pitong bahagi para sa bawat araw.
- Ilagay ang isang pirasong pagkain para sa Linggo hanggang Huwebes, dalawa para sa Biyernes, at wala para sa Sabbath.
- Isalaysay ang bawat araw habang kumakain, gumagalaw, at nagrerelaks. Sa Sabbath, kainin ang sobrang bahagi ng Biyernes at umawit ng papuri.

BIYERNES SA ISANG TINGIN

TALATA

“At binasbasan ng Diyos ang ikapitong araw at ginawang banal, sapagkat sa araw na iyon Siya ay nagpahinga mula sa lahat ng gawaing nilikha at ginawa.”

Genesis 2:3 (ADB)

PANIMULA

Ang Sabbath ay espesyal na kaloob ng Diyos para sa pahinga, kagalakan, at pag-ibig.

DEBOSYONAL

Inaanyayahan tayo ng Diyos na huminto sa trabaho, tamasahin ang Kanyang nilikha, at ituon ang ating pag-ibig sa Kanya at sa kapwa.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa Sabbath—araw ng kapahingahan at pag-ibig.

USAPAN

Paano mo ipagdiriwang ang kaloob ng Sabbath ngayong linggo?

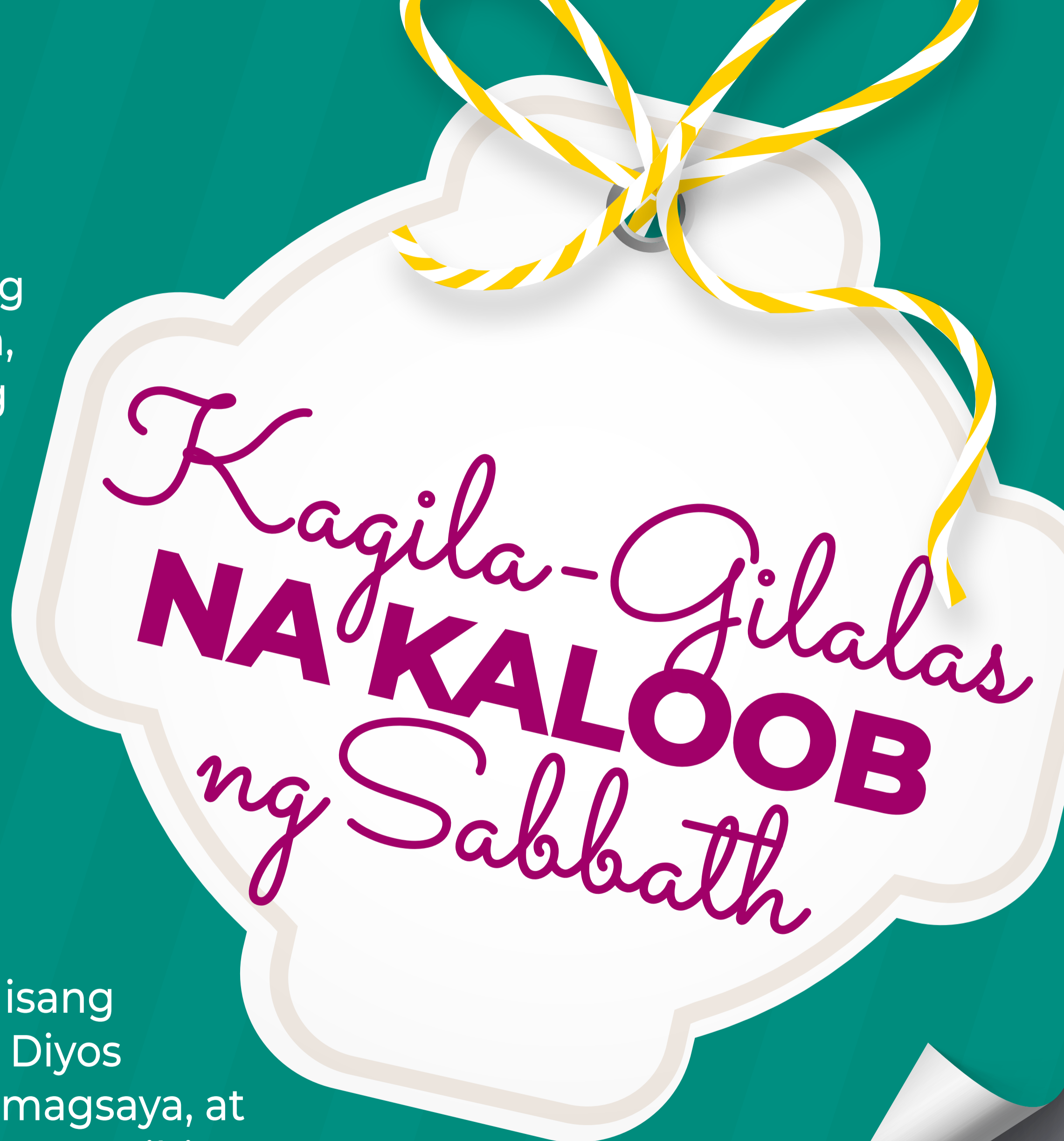
SABBATH

TALATANG MEMORYA

“Kung iyong ipigil ang iyong paa sa sabbath, sa paggawa ng iyong kalayawan sa aking banal na araw; at iyong tawagin ang sabbath na kaluguran, ... kung magkagayo’y malulugod ka sa Panginoon;...” Isaias 58:13,14 (ADB)

KALOOB NGAYON

Magalak sa Sabbath, isang masayang kaloob ng Diyos upang magpahinga, magsaya, at madama ang Kanyang pag-ibig.



GAWAING MEMORYA

Sabay-sabay
basahin ang
talata habang
pumapalakpak
sa masayang
ritmo ng tunog.

Araw ng Kaluguran

Nilayon ng Diyos na ang Sabbath ay maging araw ng kasayahan para sa atin—ang pinakamainam na araw ng linggo! Bagama't pinipili nating hindi magtrabaho o gumawa ng negosyo sa Sabbath, nais ng Diyos na maranasan natin ang mga positibong pagpapala ng kagalakan, pagkamangha, inspirasyon, pag-ibig, at ligaya. Isa sa pinakamabisang paraan upang maipasa ang kahalagahan ng Sabbath sa ating mga anak ay tiyakin na ito ang pinakamasaya at pinakakalugod-lugod na araw sa kanilang linggo.

Iba-iba ang kaluguran ng bawat isa sapagkat ginawa tayong kakaiba ng Diyos. May ilan na naliligayahan sa kalikasan, ang iba ay natutuwa sa paggamit ng malikhaing kasanayan upang pagpalain ang iba. Mayroon ding nasisiyahan sa pagtulong sa nangangailangan. Ang ilan nama'y nagagalak sa pagkanta, pagtugtog, o pagtalakay ng Biblia. Ano ang nagdudulot ng kagalakan sa inyong mga anak? Ano ang kinagigiliwan nilang gawin tuwing Sabbath? Paano ninyo sila matutulungang magalak sa oras sa iglesia? Ano ang kanilang paboritong pagkain sa Sabbath? Kapag natuklasan ninyo ang kanilang mga kasayahan, humanap ng magagandang paraan upang maranasan nila ang kaluguran tuwing Sabbath.

Kaloob ng Araw ng Kaluguran

Nakaupo sina Luke, Lara, Mommy, at Daddy sa tabi ng lawa habang kumakain ng kanilang Sabbath picnic.

“Iniisip ko, ano kayang ginawa ng Diyos kasama sina Adan at Eva sa kanilang unang Sabbath?” tanong ni Lara. “Hindi naman sila pumunta sa iglesia!”

“Baka nag-picnic din sila sa tabi ng lawa, gaya natin!” natatawang sabi ni Luke. “Siguro pumili si God ng Kanyang paboritong prutas, kinain nila, at napakasarap! Tapos naghugas sila ng kamay sa lawa!”

“Hindi sinasabi ng Biblia, pero tiyak na napakaespesyal ng araw na iyon. Isipin ninyo, magising sa isang bagong mundong dapat tuklasin!” kinuha ni Daddy ang binoculars at tumingin sa mga ibon.

“Iniisip ko na umupo si God sa tabi nila habang natutulog sila, hinihintay silang magising. Kasi wala silang alam sa bago nilang tahanan, at nais Niyang tulungan silang tuklasin ito,” dagdag ni Mommy. “Baka ginising pa Niya sila para sabay na panoorin ang pagsikat ng araw.”

“Sigurado akong pinakinggan din nila ang awit ng mga ibon sa umaga!” sabi ni Daddy habang pinagmamasdan ang isang ibon na sumisid para manghuli ng isda.

“Ipinaliwanag din siguro ni God kung sino Siya, bakit Niya ginawa ang hardin, at gaano Niya sila kamahal,” sabi ni Mommy.

“Ang saya siguro ng araw na iyon! Panoorin ang kulay ng pagsikat ng araw, pakinggan ang mga ibon, maglaro sa mga hayop, makinig kay God, tikman ang matatamis na prutas, at magtampisaw sa tubig!”

sigaw ni Luke habang naghagis ng bato sa lawa.

“Alam ko! Gumawa tayo ng larawan ng bawat araw ng Paglalang gamit ang mga bagay mula sa gubat!” sabi ni Lara. Naghanda siya ng bag at nangolekta sila ng balahibo, bulaklak, dahon, at bato upang iguhit sa buhangin. Gumawa si Daddy ng anyo ni Adan, si Mommy naman ay gumamit ng puting bato sa itim na kahoy para ipakita ang paglikha ng liwanag.

“Anong larawan ang gagawin natin para sa Sabbath?” tanong ni Lara. “Gumuhit tayo ng malaking kahon at punuin ito ng

mga puso para ipakita ang pag-ibig ng Diyos!” Tumakbo si Luke at kumuha ng pulang dahon na hugis-puso.

“Tunay ngang espesyal ang linggong ito,” sabi ni Lara. “Natuto tayo ng kamanghamanghang bagay tungkol sa pag-ibig ng Diyos, sa magandang mundong nilikha Niya, sa mahalagang pag-ibig ng pamilya, at sa kaloob ng Sabbath na parang lingguhang kaarawan para sa mundo!”

“Wow!” ngiti ni Luke habang lumulubog ang araw. “Napakabuti ng ating Diyos—mabait, mapagmahal, malikhain, at mapagbigay!” “Oo,” sabi ni Daddy habang niyakap ang lahat. “Tayo’y tunay na pinagpala.”



SAMA-SAMANG
PANALANGIN

Aklastikong Panalangin ng Sabbath

Manalangin gamit ang mga salitang nagsisimula sa bawat letra ng salitang SABBATH. Halimbawa:

“Pinupuri Ka namin, Diyos, para sa Sabbath—isang Saya at Seguridad na araw, Angkop at nag-aalis ng Alalahanin, Banal na Biyaya, at Buong Basbas. Salamat sa pagiging Abusog sa pag-ibig, nagbibigay ng Tunay na Tahimik na oras na magkakasama at isang Haligi ng Halaga at Habang-buhay na pagpapala. Amen.”



Mga Gawain ng Pamilya



Pinakamagandang Sabbath Award

- Gumawa ng sertipiko o trofeo. Alalahanin ang pinakamagandang Sabbath na inyong naranasan. Saan iyon? Sino ang kasama ninyo? Ano ang espesyal doon? Paano ninyo muling mararanasan iyon?



Araw ng Kaluguran!

- Gumawa ng listahan ng 100 simpleng bagay na kinagigiliwan ninyo tuwing Sabbath: gawain sa pagsamba, pagtulong sa iba, paglalakad, paboritong kanta, kuwentong biblikal, espesyal na pagkain, laro, o lugar na binibisita. Pumili ng isa linggu-linggo at gawin iyon.



Paalala ng Masayang Sabbath

- Gumamit ng papel, dekorasyon, kabibe, o tuyong bulaklak upang lumikha ng alaala na magpapaalala sa inyong pamilya na planuhin ang masayang Sabbath.



Pasasalamat para sa Sabbath

- Gumawa ng thank-you card para sa Diyos. Isulat sa loob ang lahat ng inyong mahal sa Sabbath.

SABBATH SA ISANG TINGIN

TALATA

“Kung iyong ipigil ang iyong paa sa sabbath, sa paggawa ng iyong kalayawan sa aking banal na araw; at iyong tawagin ang sabbath na kaluguran, ... kung magkagayo’y malulugod ka sa Panginoon;...”
Isaias 58:13,14 (ADB)

PANIMULA

Ang Sabbath ay kaloob ng Diyos ng kapahingahan at pag-ibig.

DEBOSYONAL

Inaanyayahan tayo ng Diyos na gawing araw ng kaluguran ang Sabbath—pagdiriwang ng Kanyang pag-ibig at pamilya.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa kaloob ng Sabbath.

USAPAN

Paano mo gagawing kaluguran ang Sabbath na ito?

DAKILANG kaloob ng DIYOS

Sa pasimula, ang puso ng Diyos ay umaapaw sa pag-ibig. Ang pag-ibig na iyon ay umabot sa pinakamataas na pagpapahayag sa tatlong espesyal na kaloob na nagkorona sa Kanyang paglalang: ang kasal, ang pamilya, at ang Sabat. Habang ipinapakita ng unang anim na araw ang kapangyarihan ng Diyos sa paghubog ng pisikal na mundo, ang tatlong kaloob na ito ay nagbubunyag ng Kanyang puso at ng Kanyang pinakamalalim na hangarin para sa sangkatauhan.

Ang kasal, pamilya, at Sabat ay tumutugon sa ating pinakamalalim na pangangailangan: pagkakaibigan, pagiging kabilang, at ugnayan sa ating Manlilikha. Sama-sama, bumubuo sila ng isang tatluhanang pagpapala na patuloy na kumakalinga at umaalalay sa atin hanggang ngayon. Ipinapaalala nila sa atin na tayo ay kahanga-hangang nilalang, kagila-gilalas ang pagkakagawa, at lubos na minamahal ng Diyos (Awit 139:14).

LINGGO SA ISANG SULYAP

TALATA

“Tayo’y umiibig, sapagka’t Siya’y unang umibig sa atin.”
1 Juan 4:19 (ADB)

PANIMULA

Dumadaloy ang pag-ibig ng Diyos sa atin at sa pagitan natin.

DEBOSYONAL

Daddy used grape juice to show how God pours His love into our hearts—and how we pour it into others.

PANALANGIN

Thank You, Lord, for pouring Your love into my life.

USAPAN

Saan mo nakita ang pag-ibig ng Diyos ngayon, at paano mo ito ibabahagi?

LUNES SA ISANG TINGIN

TALATA

“Nang pasimula ay nilikha ng Dios ang langit at ang lupa.”
Genesis 1:1 (ADB)

PANIMULA

Kumikinang ang sining ng Diyos sa liwanag, tubig, at mga halaman.

DEBOSYONAL

Araw 1: liwanag; Araw 2: tubig; Araw 3: halaman—lahat nagpapakita ng Kanyang pag-ibig at pag-aalaga.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa liwanag na gumagabay, tubig na nagpapasariwa, at halaman na nagpapakain sa amin.

USAPAN

Which creation—light, water, or plants—speaks most of God’s love to you?

Martes SA ISANG TINGIN

TALATA

“At sinabi ng Dios, Magkaroon ang tubig ng saganang mga bagay na may buhay, at magsilipad ang mga ibon sa ibabaw ng lupa sa balat ng kalangitan.”
Genesis 1:20 (ADB)

PANIMULA

Ibinigay ng Diyos ang ating mga pandama upang malasap ang Kanyang pag-ibig sa tanawin, tunog, at haplos.

DEBOSYONAL

Pinuno ng Diyos ang langit ng mga ibon at ang tubig ng mga nilalang—tanda ng Kanyang pagkamalikhain.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa mga ibon, isda, at hayop na nagpapaalala sa Iyo.

USAPAN

Which creature shows God’s creativity to you?

MIYERKULES SA ISANG TINGIN

TALATA

“At sinabi ng Panginoong Diyos, Hindi mabuti na ang lalake ay mag-isa; siya’y gagawan Ko ng isang katulong na naaayon sa kaniya.” Genesis 2:18 (ADB)

PANIMULA

Nilikhang kaloob ng Diyos ang pag-aasawa bilang maibiging pagsasama na may malasakit at pagkakapantay.

DEBOSYONAL

Sa Eden, nilikha ng Diyos sina Adan at Eva para sa isa’t isa at pinagpala sila ng pag-ibig at kagalakan.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa pag-aasawa at sa pagbibigay sa amin ng pag-ibig at kasama.

USAPAN

Ano ang nagpapalakas at nagpapaganda sa isang pag-aasawa?

HUWEBES SA ISANG TINGIN

TALATA

“Mag-mahalan kayo ng buong pag-ibig bilang magkakapatid, mag-unahan kayo sa pagpaparangal sa isa’t isa.” Roma 12:10 (ADB)

PANIMULA

Tinatawag tayo ng Diyos na magmahal gamit ang mabubuting salita at gawa.

DEBOSYONAL

Sa simpleng paraan—liham, listahan, dekorasyon, at talata—naipagdiriwang natin ang pag-ibig araw-araw.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa pagtuturo sa amin na magmahal sa pamamagitan ng kabutihan.

USAPAN

Ano ang isang paraan para ipakita mo ang pag-ibig ngayon?

BIYERNES SA ISANG TINGIN

TALATA

“At binasbasan ng Diyos ang ikapitong araw at ginawang banal, sapagkat sa araw na iyon Siya ay nagpahinga mula sa lahat ng gawaing nilikha at ginawa.” Genesis 2:3 (ADB)

PANIMULA

Ang Sabbath ay espesyal na kaloob ng Diyos para sa pahinga, kagalakan, at pag-ibig.

DEBOSYONAL

Inaanyayahan tayo ng Diyos na huminto sa trabaho, tamasahin ang Kanyang nilikha, at ituon ang ating pag-ibig sa Kanya at sa kapwa.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa Sabbath—araw ng kapahingahan at pag-ibig.

USAPAN

How will you celebrate God’s Sabat gift this week?

SABBATH SA ISANG TINGIN

TALATA

“Kung iyong ipigil ang iyong paa sa sabbath, sa paggawa ng iyong kalayawan sa aking banal na araw; at iyong tawagin ang sabbath na kaluguran, ... kung magkagayo’y malulugod ka sa Panginoon;...” Isaias 58:13,14 (ADB)

PANIMULA

Ang Sabbath ay kaloob ng Diyos ng kapahingahan at pag-ibig.

DEBOSYONAL

Inaanyayahan tayo ng Diyos na gawing araw ng kaluguran ang Sabbath—pagdiriwang ng Kanyang pag-ibig at pamilya.

PANALANGIN

Salamat, Panginoon, sa kaloob ng Sabbath.

USAPAN

Paano mo gagawing kaluguran ang Sabbath na ito?

PANATILIHIN ANG UGALI NG
PAMBAHAY NA PAGSAMBA

I-DOWNLOAD SA: [FAMILY.ADVENTIST.ORG/FAMILYWORSHIP](https://family.adventist.org/familyworship)



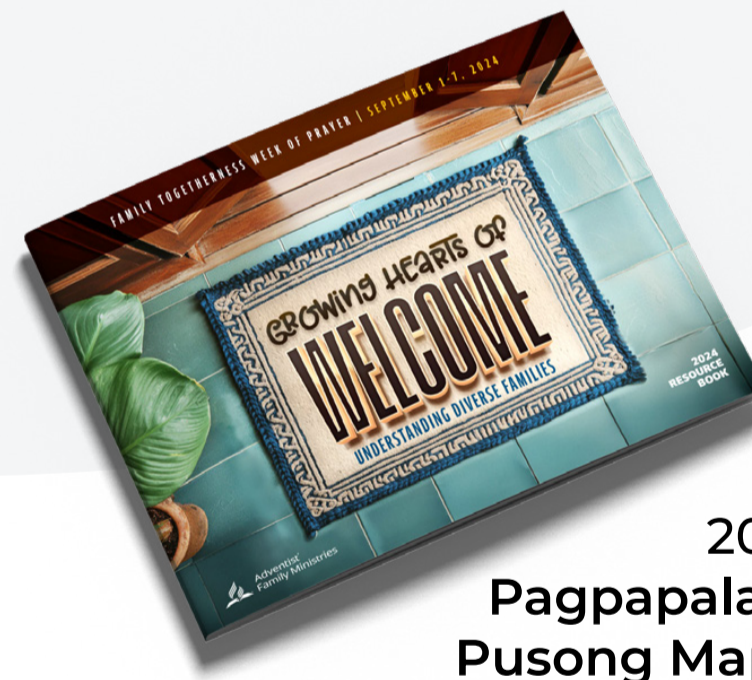
2021
Pamumuhay ng
Mabungang Pag-ibig



2022
Pagtatayo Muli ng
Dambana ng Pamilya



2023
Mga Susi sa Malusog na
Isipan: Umunlad na Pamilya



2024
Pagpapalago ng mga
Pusong Mapagtanggap:
Pag-unawa sa Iba't Ibang
Pamilya



Mga Ministeryo ng Pamilya
ng mga Adventista

GENERAL CONFERENCE OF SEVENTH-DAY ADVENTISTS
12501 Old Columbia Pike, Silver Spring, Maryland 20904, USA
301.680.6175 office
family@gc.adventist.org
family.adventist.org



@Adventist.Family



/AdventistFamilyMinistries

ISBN 978-0-8127-0585-0



9 780812 705850